STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER
ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 31 de octubre de 2011

GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA LANZAMIENTO DEL SITIO WEB « JOBS EXPRESS» CON EL FIN DE AYUDAR A DESEMPLEADOS NEOYORQUINOS A ENCONTRAR VACANTES DE EMPLEO

Actualmente existen más de 42,000 vacantes de empleo en Banco de Empleos por Región

El gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy lanzamiento del sitio web «Jobs Express», un sitio web nuevo creado con el propósito de ayudar a aquellos neoyorquinos que buscan empleo.

El sitio web selecciona las miles de vacantes que están disponibles en el Banco de Empleo del Estado de Nueva York y las distribuye por región; esto permite que las personas que buscan empleo puedan evaluar los tipos de industrias que están en crecimiento en su región, y averiguar sobre las oportunidades disponibles en un sector económico específico.

Si desea visitar el sitio web «Jobs Express», vaya a http://www.labor.ny.gov/jobs/regional.shtm.

«El sitio web "Jobs Express" le facilita a los neoyorquinos saber sobre qué puestos de trabajo están disponibles, y a informarse sobre dónde encontrarlos» dijo el gobernador Cuomo. «Este sitio web no solamente pone en contacto a los neoyorquinos desempleados con empleadores, sino que también les permite a las personas que buscan empleo obtener información reciente sobre tópicos como técnicas sobre cómo elaborar un curriculum vitae y técnicas de entrevista. Exhorto a cada empleador que tenga vacantes de empleo disponibles a que las registre en el Banco de Empleo del Estado de Nueva York».

«Jobs Express» tiene una lista de opciones fáciles de usar que despliega en una sola página información importante para las personas que buscan empleo. El sitio web incluye videos que ofrecen consejos a éstas personas. También incluye una herramienta de correlación de empleo electrónica conocida como sistema Computarizado de Emparejamiento de Habilidades para Derivaciones (*Skills Matching and Referral Technology, SMART)*, que deriva a un empleo a partir de un determinado resumé. El Departamento de Trabajo actualizará diariamente la lista de empleos.

Actualmente el Banco de Empleo del Estado de Nueva York tiene registradas 42,370 vacantes de empleos. A continuación se presenta la distribución de esos empleos por región:

- Capital District - 2,726
- Central New York - 2,373
- Finger Lakes - 2,228
- Hudson Valley - 1,681
- Long Island - 5,973
- Mohawk Valley - 628
- New York City - 22,684
- North Country - 454
- Southern Tier - 924
- Western NY - 2,699

En Nueva York existen 88 Centros Vocacionales (*One-Stop Career Centers)* donde las personas que buscan empleo pueden encontrar otros recursos laborales y servicios adicionales gratis. Estos servicios incluyen ayuda en la búsqueda y colocación de empleo, evaluación de habilidades, ayuda en elaboración de curriculum vitae, información sobre el mercado laboral, asistencia en planificación laboral y adiestramiento. Las personas que buscan empleo también pueden solicitar ayuda a los consejeros ocupacionales para diseñar un plan de desarrollo profesional que se ajuste a sus habilidades y necesidades individuales.

Para más información sobre los servicios que se ofrecen a las personas que están buscando empleo, visite el sitio web www.labor.ny.gov.

###

Más noticias en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Spanish